







Criteria for Review of Instructional Materials' Success in Addressing MLL Linguistic and Instructional Needs

Instructional Materials Serving MLLs: Pilot Review



Criterion 1: Simultaneous content, math practices, and language development

Materials consistently provide opportunities for simultaneous content, math practices, and language development

- Indicator 1a: Materials describe major math language goals (informed by language demands, language forms and functions, and language objectives) at the lesson and/or unit level.
- **Indicator 1b:** Materials describe the math language progression for how students will bridge between everyday and mathematical ways of communicating.

Criterion 2: Language Features of Mathematical Tasks

Materials provide tasks that require students to make meaning through collaboration by interpreting and producing language.

Indicator 2a: Tasks in materials require students to make meaning through collaboration.

Indicator 2b: Tasks in materials require students to make meaning by interpreting and producing mathematical language.

Criterion 3: Language Supports

Materials provide responsive language and collaborative supports that amplify mathematical language development.

- Indicator 3a: Materials guide teachers to be responsive to students' current language development in relation to content.
- Indicator 3b: Materials amplify language and mathematics content while maintaining task and text complexity (oral and written).
- Indicator 3c: Materials include use of language structures or routines that make full use of and engage all forms of communication including math conversations.

Indicator 3d: Materials include guidance for intentional and flexible grouping structures to ensure equitable participation.

Criterion 4: Leveraging Students' Assets

Materials forefront, value, and use the assets of students, including their home language, experiences, and beliefs, in the teaching of mathematics

- **Indicator 4a:** Materials activate and build on students' home and community mathematical practices, showing teachers how to elicit and affirm students' strengths and experiences and connect these to mathematics learning.
- **Indicator 4b:** Materials explicitly guide teachers to create opportunities for students to use home language and practices as resources for learning mathematics and to express their culture and identity.
- **Indicator 4c:** Materials guide teachers to establish and maintain a classroom culture that encourages student participation and agency for language development.

Criterion 5: Formative Assessment of Content, Math Practices, and Language

Materials provide opportunities to consistently assess, analyze, and communicate progress while students have opportunities to incorporate feedback.

- Indicator 5a: Materials include a formative assessment plan for language alongside content that includes a connection to established unit/lesson language goals.
- Indicator 5b: Materials include guidance for gathering, analyzing, using, and communicating language and content data from formative assessments (in a cycle of continuous improvement).

Criteria for Review of Instructional Materials' Success in Addressing Multilingual Learner (MLL) Linguistic and Instructional Needs © 2022 by CalCurriculum is licensed under CC BY 4.0.